



ශ්‍රී ලංකා / இலங்கை / SRI LANKA

Registration B I
(High Reg. P & S.C.)*
12/78

නොමිලයේ නිකුත් කරන ලදී.
கட்டாமலில்லி வழங்கப்பட்டது
Issued Free of charge

ලස්සැත්ත, ලියාපදිංචි කිරීමේ ලේඛනය
பிறப்பும் பதிவுப் புத்தகம்
REGISTER OF BIRTHS

අංකය } W
ලිය. } P
No. } 00 00 ★

ලස්සැත්ත හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ පාලනක්‍ය (110 හා 133වන කොටස)
பிறப்புகள், இறப்புகள் பதிவு செய்ய சட்டம் (அத்தியாயம் 110)

Births and Deaths Registration Act (Cap. 110)

දිස්ත්‍රික්කය } කෑගල්ල } කෑගල්ල ප්‍රාන්තය
பெரும் பகுதி } } மாவட்டம்
District } } Division

1. උපන් දිනය හා ස්ථානය பிறந்த திகதியும் இடமும் Date and place of birth	1982-01-20 කෑගල්ල මහලය කෑගල්ල	
2. නම பெயர் Name	රණසිංහ විජේසේන මහා විජු කොළඹ විශ්වවිද්‍යාල රණසිංහ	
3. ස්ත්‍රී පුරුෂ භාවය பால் Sex	පුරුෂ	
4. පියාගේ தகப்பன் Father's	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name	රණසිංහ ආරච්චිපිල්ලාගේ හුකුළු පුරංග රණසිංහ
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1982 - 01 - 20
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	කෑගල්ල මහලය
	ජාතිය சாதி race	සිංහල
5. මවගේ தாய் Mother's	සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name	කුමාරසිට්ටි මිනුභලාගේ නිමල් කේෂවලානු ජේෂ්වරත්න ජයතිලක
	උපන් දිනය பிறந்த திகதி date of birth	1987 - 06 - 10
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth	කෑගල්ල මහලය
	ජාතිය சாதி race	සිංහල
වයස வயது age	අවුරුදු නිස් දෙකයි	
6. පවුලේ විවාහයද ? பெற்றோர் விවාහம் செய்தவார்களா ? Were parents married ?	ඔව්	
7. පුරාණ தந்தை දි (ලංකාවේ හෝ) பெரிய தாய்மகன் විද්‍යාපිත (ලංකාවේ) If grandfather born in Sri Lanka	පුරාණ සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் his full name	රණසිංහ ආරච්චිපිල්ලාගේ නිමල් රණසිංහ
	උපන් වර්ෂය பிறந்த வருஷம் his year of birth	1950
	උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் his place of birth	මිදුනොඩ

* සියලුම ප්‍රවේශයන් සඳහා ප්‍රතිමා ලාභයක් ලැබේ.

<p>8. පියා ශ්‍රී ලංකාවේ නොපිදී ශ්‍රී ලීන්කා ශ්‍රී ලංකාවේ උපන්නේ නම් ශ්‍රී ලීන්කානේ තනුවෙන් ලියාපදිංචි වීම් කාමර් පු.ඒ.ව්. ලියාපදිංචි ශ්‍රී ලීන්කානේ අවර් If the father was not born in Sri Lanka and if great grandfather born in Sri Lanka great-grandfather's</p>	<p>සම්පූර්ණ නම முழுப் பெயர் full name උපන් වර්ෂය பிறந்த வருடம் year of birth උපන් ස්ථානය பிறந்த இடம் place of birth</p>	
<p>9. දැනුම් දෙනාගේ සම්පූර්ණ නම, පදිංචි ස්ථානය හා දැනුම් දෙනාගේ කවරේදී විෂයයක් ද තනුවෙන් ලියාපදිංචි වීම් කාමර් පු.ඒ.ව්. ලියාපදිංචි ශ්‍රී ලීන්කානේ අවර් Informant's full name, residence and in what capacity he gives information</p>		<p>රජයේ සේවයේ පාලක සේවයේ (භික්ෂු) ආ. 154 ආ. 154 ආ. 154 ආ. 154</p>
<p>10. දැනුම් දෙනාගේ අත්සන තනුවෙන් ලියාපදිංචි වීම් කාමර් පු.ඒ.ව්. ලියාපදිංචි ශ්‍රී ලීන්කානේ අවර් Informant's signature</p>		<p>16 වර්ෂයේ ප්‍රධාන ප්‍රධාන ප්‍රධාන මහා විද්‍යාලයේ සේවයේ</p>
<p>11. ලියාපදිංචි කරන දිනය පවුලේ සේවයේ දිනය Date of registration</p>		<p>16 වර්ෂයේ (සේවයේ සේවයේ)</p>
<p>12. රෙජිස්ට්‍රාර්ගේ අත්සන පවුලේ සේවයේ අත්සන Registrar's signature</p>		<p>ආ. 154</p>
<p>13. ලියාපදිංචි කිරීමේ පසුව ඇතුළත් කරන ලද නමක් හෝ නමක් වෙනස් කිරීමට අවස්ථාවක් පවුලේ සේවයේ අත්සන Name inserted or substituted after registration</p>		<p>ආ. 154</p>
<p>14. 13 වැනි අංශයට ඇතුළත් විස්තර කරුණු සැපයීමට ආරම්භ කළ කෙනෙකුගේ නම හා එහි දැනුම් දෙනාගේ කවරේදී විෂයයක් ද පවුලේ සේවයේ අත්සන Name of person on whose information particulars relating to item 13 were supplied and in what capacity he gave information</p>		
<p>15. නම ඇතුළත් කිරීමේ දිනය හෝ වෙනස් කිරීමේ දිනය හා දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් හෝ රෙජිස්ට්‍රාර් ජනරාල් තනුවෙන් අත්සන Date of insertion or substitution and District Registrar or Registrar General's signature</p>		

1975 දී 41 වන වෙනස, උපකරණ හා මරණ (සංස්කරණ) පනතේ සංශෝධන උපකරණ හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ
 ආඥාපනතේ (110 වන කෙටි නම) 11 (අ) වගන්තියේ පිටපිටාන යටතේ මෙම පිටපත සිසුවන් සඳහා ලද පිටපි සහතික කරමි.
 මෙහි 1975 දී 41 වන වෙනස, උපකරණ හා මරණ (සංස්කරණ) පනතේ සංශෝධන උපකරණ හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ
 ආඥාපනතේ (110 වන කෙටි නම) 11 (අ) වගන්තියේ පිටපිටාන යටතේ මෙම පිටපත සිසුවන් සඳහා ලද පිටපි සහතික කරමි.
 මෙහි 1975 දී 41 වන වෙනස, උපකරණ හා මරණ (සංස්කරණ) පනතේ සංශෝධන උපකරණ හා මරණ ලියාපදිංචි කිරීමේ
 ආඥාපනතේ (110 වන කෙටි නම) 11 (අ) වගන්තියේ පිටපිටාන යටතේ මෙම පිටපත සිසුවන් සඳහා ලද පිටපි සහතික කරමි.

This copy is issued under the provisions of Section 11 A of the Births and Deaths Registration Act (Cap. 110) as amended by the Births,
 Deaths and Marriages (Amendment) Law, No. 41 of 1975.

දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් / අතිරේක දිස්ත්‍රික් රෙජිස්ට්‍රාර් / රෙජිස්ට්‍රාර්.
 மாவட்டப் பதிவாளர் / இணை மாவட்டப் பதிவாளர் / பதிவாளர்
 District Registrar / Addl. District Registrar / Registrar.

සැ. ස. - මෙම පිටපතෙහි කරුණු අතිරේක වශයෙන් කිරීම හෝ වෙනස් කිරීම දඬුවම් ලැබිය යුතු වරදකි.
 குறிப்பு - இப் பிரதியில் சேர்ப்புகள் அல்லது மாற்றங்கள் செய்தல் தண்டனைக்குரிய குற்றமாகும்.
 Note - It is a punishable offence to make any addition, or alteration in this copy.

රා. සේ. පී. / අ. ජ. ස. / O. S. S.

පිටපත